

# Joh. Otten & Zoon, Hamburg

Steinstrasse, Posthof 22

Rotterdam, Amsterdam, Zaandam

Telephon: Gruppe 6  
Nr. 5660—5661

Telegr.-Adr.: Hamburg-Ottzoon  
Rotterdam-Otten  
Amsterdam-Ottenzoon

Reeder · Schiffsmakler · Spedition · Rheinschiffahrt

## *Internationale Transporte aller Art:*

*Regelmäßige Dampfer-  
verbindungen nach und von den  
Ostseehäfen*

■ ■

*Vertreter der*

*Canadian Pacific Railway and  
Atlantic Steamship Lines*

■

*Royal Mail Steam Packet  
Company*

■

*Worms & Co's Line*

■

*Holland Steamship Company*

■

*Vereinigte Bugsir- und Fracht-  
schiffahrt-Gesellschaft, Hamburg*

■

*Schnelldienst Rotterdam-Amster-  
dam nach Duisburg*

■

*Midland Railway of England*

■

*Hull & Barnsley Railway  
Company, Hull*

■

*Dominion Express Company*

■

*Mountstuart Dry Docks Ltd.  
Cardiff*

*Vertreter der Reederei*

*Vereinigte Spediteure und Schiffer  
Rheinschiffahrts-Gesellschaft m.  
b. H., Mannheim - Frankfurt a. M.*

■ ■

*Reederei*

*Friedrich Asterroth, Coblenz.*

■ ■

*H. Ristelhueber's Nachf., Cöln.*

■ ■

*Niederrheinische Dampfschlepp-  
schiffahrts-Gesellschaft  
Düsseldorf.*

■ ■

*Durchfrachten*

*auf Durchkonnossementen nach  
sämtlichen Rhein-, Main- und Mosel-  
Stationen sowie nach Elsass-Loth-  
ringen und der Schweiz via Rotter-  
dam, Amsterdam, Antwerpen.*

*Abfahrt ab Hamburg  
zwei- bis dreimal wöchentlich.*

■ ■

*Clarierung und Konsignation  
von Dampfern und Seglern*

■ ■

*Erz- und Fischereisalz-  
Import*

■ ■

*Durchfrachten*

*nach allen Inland-Plätzen von  
Gross-Britannien.*

In Rotterdam bequeme Lagerräumlichkeiten mit  
direktem Bahn- und Wasseranschluß

Export · Import · Verzollung · Bemusterung  
Kontrolle · Lagerung · Assekuranz